

які навички необхідні для участі?

Image

A pile of notes about employment

Введення

Участь біженців може передаватися різними термінами, наприклад «експерти, що мають реальний досвід» або «участь користувачів». Участь передбачає, що люди з певним досвідом можуть формувати служби, які їх підтримують.

Навіщо брати участь?

Беручи участь у заходах, ви можете розвинути свої навички та краще зрозуміти, як працюють служби. У вас є багато знань, які можна використовувати, щоб організації краще допомагали громадам біженців. Ваші знання й досвід можуть покращити якість наданих послуг.

Беручи участь, ви можете підвищити свою впевненість, побачити роботу служб із питань біженців зсередини та висловитися від імені своїх громад. Ви також можете практикувати такі навички, як-от спілкування, вміння слухати, публічні виступи, письмо, лідерські здібності тощо.

Можливо, ви захочете долучитися до спільної справи для покращення життя громад біженців або навіть для набуття нових навичок. Деякі організації можуть попросити вас приєднатися, оскільки ви володієте певними навичками або тому, що вони хочуть враховувати думку біженців.

Як працює участь?

Вас можуть попросити заповнити анкету, щоб стати учасником програми біженців, або оволодіти певними навичками. Це стандартні вимоги для багатьох професій. Вони необхідно для того, щоб довести свою компетентність на певній посаді. Наприклад, вас можуть попросити:

- Зайняти вакансію на певний термін і час відвідування
- Підтримувати контакт з організацією
- Бути відкритими для навчання
- Зрозуміти, що люди мають різні культури та релігії
- Поділитися своїми контактними даними
- Надати рекомендації. Рекомендації може надати ваш друг, колишній колега або хтось інший, хто вас знає
- Поділитися своїм життєвим досвідом про те, як бути біженцем у Великобританії, але це не обов'язково. Ви не зобов'язані ділитися чимось незручним для вас
- Мати навички ведення бесіди англійською (до певного рівня), але в деяких місцях ви можете отримати послуги усних перекладачів
- Отримати сертифікат DBS (поліцейська перевірка)

Організації допоможуть вам з цими кроками. Ви матимете можливість поговорити з учасниками команди перед поданням заявки, і вони зможуть відповісти на будь-які ваші запитання.

Після подання заявки на участь у вас буде ознайомча зустріч, на якій вам пояснять ваші обов'язки, і ви зможете пройти навчання. У деяких місцях вам нададуть IT-обладнання та навчать, як ним користуватися.

Пам'ятайте, що ви маєте право вимагати відшкодування будь-яких витрат, пов'язаних із діяльністю, як-от витрати на відрядження або витрати на передачу даних, але вам потрібно буде перевірити, чи компенсуються вони,

перш ніж витратити власні гроші. Вас також можуть стимулювати у фінансовому або нефінансовому плані.

Які кроки слід зробити перед участю?

Якщо вакансія призначена для того, щоб дізнатися ваші погляди на основі життєвого досвіду біженця у Великобританії, то приєднання до будь-якого проєкту участі має бути максимально простим.

Пам'ятайте, що перш ніж погодитися на співпрацю, ви можете задати будь-які питання, що цікавлять вас про доступні вакансії. Наприклад, де й коли проводяться заходи, наскільки регулярно? Чи потрібні переїзди? Які переваги для вас і вашої громади? Який рівень володіння англійською мовою потрібний і чи надаються послуги усного перекладу? Чи компенсуються витрати на догляд за дитиною?

Вам також потрібно подумати, чи є у вас час, щоб присвятити себе посаді, перш ніж погодитися на співпрацю.

Які переваги участі?

1. Розвивайте свої комунікативні навички.

- Участь покращить вашу англійську мову, що не тільки допоможе оволодіти посадою, а й навчить спілкуватися в повсякденній діяльності та під час взаємодії з людьми, які належать до різних культур.
- Ви можете пройти навчання навичкам аудіювання та публічних виступів.
- Однак, якщо ви шукаєте курси англійської мови, ви можете знайти їх за цим посиланням: [Вивчення англійської мови в Йоркширі та Хамбері](#)

2. Будьте в курсі новин, рекомендацій і правил щодо життя у Великобританії.

- Ви можете знайти місцеві організації біженців, щоб приєднатися до спілкування, підписатися на отримання новин і оновлень від організацій, які публікують теми, пов'язані з інтеграцією та громадами біженців.

3. Вчіться в інших, хто пережив вимушену міграцію, і висловлюйтеся від імені громад біженців.

- Ви можете ознайомитися з підручниками та посібниками організацій, які допомагають біженцям безпечно й докладно висловлювати свої занепокоєння, як-от The Joint Council for the Welfare of Immigrants (Об'єднана рада з добробуту іммігрантів), інформаційні буклети проєкту CRÈME Інформаційні буклети проєкту CRÈME та OnRoad Media

4. Взаємодійте із засобами масової інформації, щоб поділитися історією чи фактом про біженців.

- Ви можете відвідати безкоштовний тренінг і дізнатися, хто працює в засобах масової інформації та службах правового захисту біженців, як-от IMIX і Refugee Action

5. Підтримуйте свою громаду та місцеві організації.

- Беручи участь, ви допомагаєте організації зрозуміти людей, які вимушені залишити свій будинок. У такий спосіб можна поліпшити надання послуг для людей, які прийдуть після вас.

- Організації, зокрема благодійні, покладаються на підтримку членів громади, щоб мати можливість виконувати свою роботу.

[What skills are needed for participation - Albanian.docx](#)

[What skills are needed for participation - Amharic.pdf](#)

[What skills are needed for participation - Arabic.pdf](#)

[What skills are needed for participation - Farsi.pdf](#)

[What skills are needed for participation - French.pdf](#)

[What skills are needed for participation - Kurdish Kurmanji.pdf](#)

[What skills are needed for participation - Pashto.pdf](#)

[What skills are needed for participation - Russian.pdf](#)

[What skills are needed for participation - Spanish.pdf](#)

[What skills are needed for participation - Tigrinya.pdf](#)

[What skills are needed for participation - Ukrainian.pdf](#)

[What skills are needed for participation - Urdu.pdf](#)

Logo for Asylum Migration and Integration Fund

Logo for Refugee Integration Yorkshire and Humber

Contact us

For more information, please contact us at:

admin@migrationyorkshire.org.uk

0113 378 8188

Source URL: *<http://migrationyorkshire-act.leeds.gov.uk/refugee-integration-yorkshire-and-humber/our-translated-resources/what-are-skills-are-needed-participation>*